

# СПА Салоны

Воспользуйтесь пребыванием в Таиланде для оздоровления и восстановления сил и предоставьте невероятное удовольствие в СПА уставшему организму! Мы рекомендуем, как женщинам, так и мужчинам проверенные Спа салоны Паттайи.

**«Орхидея».** Салон сможет предложить большой выбор программ рассчитанных на оздоровление, омоложение и релаксации тела, а также СПА процедуру рассчитанную на похудение и подтяжку кожи. Продолжительность программ от 1.30 ч до 3.30 ч, по цене от 1,500 Бат до 4,500 Бат.

**«Мантра».** Предлагает большой выбор процедур для красоты и здоровья Вашего тела. Комплекс массажей от 60 минут до антивозрастных СПА-процедур на 210 минут. Программы включают очищающий пилинг, увлажняющее обертывание для тела, массаж с камнями, антицеллюлитные обертывания и массаж, а также специально разработанную программу для беременных.

**«Сиам Гарден».** Салон предлагает полный комплекс процедур для лица и тела. Здесь Вы сможете выбрать различные комплексные СПА программы — со скрабами, обертыванием, сауна, джакузи, массаж с горячими камнями, расслабляющий тайский массаж или массаж с маслом, антицеллюлитная программа.

**«Силавади».** Особенность этого СПА салона в использование натуральных камней. Салон предлагает 3 комплексные программы на оздоровление и восстановление сил, от 120 мин до 180 мин, и по цене от 2,500 Бат до 3,500 Бат.

**«7 Красок».** Салон предлагает комплексные 2-х и 3-х часовые программы. Здесь вы можете выбрать популярную программу для Коррекции фигуры «Минус 7» и потерять до 7 см в талии за несколько сеансов.

Вы можете зарезервировать время и заказать бесплатный транспорт у оператора по телефону 08 008 008 53 (по-русски).



# НАМ 12 ЛЕТ!



Агентство Недвижимости  
"Green Door Enterprises Co., Ltd"

Русское агентство недвижимости "Green Door Enterprises Co., Ltd" было основано в 2003 году в Паттайе, Таиланд. Мы осуществляем оформление и сопровождение всех сделок с недвижимостью в Паттайе. У нас вы сможете приобрести любой тип недвижимости и земельных участков, включая квартиры от 500,000 Бат до роскошных квартир в элитных кондоминиумах с абсолютным видом на море, а также дома и виллы!

Компания "Green Door Enterprises Co., Ltd" предлагает полный пакет из консультационных, посреднических и юридических услуг при покупке/продаже/сдаче в аренду/найма и управлении недвижимым имуществом.

Почему выбирают нас?

- на рынке с 2003 г
- большая база свежих данных
- знание рынка
- широкий спектр услуг
- любой тип недвижимости
- профессиональные русские сотрудники
- высокий сервис

Бесплатная обзорная экскурсия по объектам первичного и вторичного рынка Паттайи проводится каждый день.

info@greendoorenterprises.com  
www.greendoorenterprises.com

Tel: +66 (0) 800 800 498 (рус)

Tel: +66 (0) 800 800 509 (рус)

Tel/Fax: +66 (0) 38 368 382

152/19 Moo 5 Naklua Soi 16 Banglamung, Pattaya  
Chonburi 20150, Thailand

**GREENDOOR**  
ENTERPRISES  Est. 2003

# КАРТА

## КО ЛАН

Остров

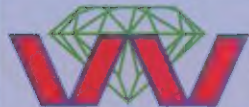
Бесплатно

Звоните 08 008 008 53



**GREENDOOR**  
ENTERPRISES  Est. 2003





### «World Gems Collection»

Крупный ювелирный

центр. Здесь вы увидите знаменитый рубин весом 52 кг, интересную выставку минералов, собранную со всего мира. Специалисты музея расскажут о камнях и проведут по ювелирной фабрике, познакомят вас с процессом изготовления ювелирных изделий. В отделе выставки продаж работают русские продавцы-консультанты. Широкий ассортимент ювелирных украшений и драгоценных камней. Бесплатный транспорт в обе стороны. **Часы работы: 08:30-18:30. Ежедневно. Заказ транспорта: 08 008 008 53 (по-русски).**



### «Gems Gallery»

Крупнейшая ювелирная фабрика в Таиланде.

**GEMS GALLERY** Увлекательная поездка на необычном поезде, позволит вам стать свидетелем невероятного процесса зарождения, добычи и обработки минералов. В отделе выставочного зала большой выбор ювелирных изделий и драгоценных камней, а также изделия из серебра, кожи и сувениров. В зале работают русскоговорящие консультанты. Бесплатный транспорт в обе стороны. **Часы работы: 08:30-18:00. Ежедневно. Заказ транспорта: 08 008 008 53 (по-русски).**

Nual Beach

Samae Beach

Учебный центр  
лесного хозяйства

Xanadu Beach Resort



### «Вован»

Лучший кожаный магазин города.

Огромный ассортимент изделий из кожи экзотических животных. Самые низкие цены. Сумки, кошельки, ремни, портмоне, чемоданы, брелки, обувь и много другое. Бесплатный транспорт в обе стороны. **Часы работы: 09:00-20:00. Ежедневно. Заказ транспорта: 08 008 008 53 (по-русски).**



### «Parinda»

Центр предлагает лучшие

натуральные лекарства из трав со всего Таиланда. Здесь представлен широкий ассортимент настоящих и высококачественных, лекарственных и профилактических средств от сертифицированных производителей. Бесплатный транспорт в обе стороны. **Часы работы: 09:00-19:00. Ежедневно. Заказ транспорта: 08 008 008 53 (по-русски).**



### «King Power Duty Free»

Единственный

центр беспошлинной торговли мирового уровня, произведет впечатление даже на самых привередливых любителей шопинга. Здесь Вы найдете разнообразные товары ведущих мировых и эксклюзивных брендов. Огромный ассортимент. При себе нужно иметь паспорт и авиабилет - это обязательное условие покупки. Бесплатный транспорт в обе стороны. **Часы работы: 10:00-21:00. Ежедневно. Заказ транспорта: 08 008 008 53 (по-русски).**



### «Дом Здоровья»

Лечебные средства и настойки на травах для общего

укрепления организма, лечения и профилактики внутренних органов. Для снижения повышенного давления, очищения организма и похудения, сборы и бальзамы. Целебные чаи. Эксклюзивная серия по уходу за лицом, телом и волосами. Бесплатный транспорт в обе стороны. **Часы работы: 10:00-19:00. Ежедневно. Заказ транспорта: 08 008 008 53 (по-русски).**



### «Vitamax»

Центр красоты и здоровья.

Натуральные продукты. Здесь собрана исключительная коллекция товаров для красоты и здоровья. Центр является эксклюзивным дилером фабрик, производящих эти удивительные продукты, поэтому многие из товаров, представленных здесь, вы не найдете нигде в Таиланде. **Часы работы: 09:00-19:00. Ежедневно. Заказ транспорта: 08 008 008 53 (по-русски).**



## Как добраться?

Добраться до Ко Лана можно от пирса Бали Хай. Цена 30 Бат, в пути займет 30 минут. Также можно заказать индивидуальный скоростной катер. Цена от 1,500 до 3,000 Бат, в пути займет около 15 минут.

### Расписание паромов

**Pattaya Bali Hai Pier - Koh Larn Naban Pier:**

07:00, 10:00, 12:00, 14:00, 15:30, 17:00, 18:30.

**Koh Larn Naban Pier - Pattaya Bali Hai Pier:**

06:30, 07:30, 09:30, 12:00, 14:00, 15:30, 16:30, 17:00, 18:00.

**Pattaya Bali Hai Pier - Koh Larn Tawaen Beach:**

08:00, 09:00, 11:00, 13:00.

**Koh Larn Tawaen Beach - Pattaya Bali Hai Pier:**

13:00, 14:00, 15:00, 16:00, 17:00.

Tien Beach



## «Лукдод»

Самый большой сувенирный

магазин в Паттайе. Прекрасная возможность сэкономить время, купив все необходимое в одном месте. Большой выбор сувениров из различных регионов Таиланда. Бесплатный транспорт только в одну сторону из отелей с 10:00 — 17:00, каждый час. **Часы работы: 09:00-18:30. Ежедневно. Заказ транспорта: 08 008 008 53 (по-русски).**



## «ОТОП»

Один из крупнейших сувенирных магазинов города. Огромный ассортимент

изделий из дерева, кожи, шелка, серебра и бронзы, изделия народного промысла. Бесплатный транспорт в обе стороны. **Часы работы: 09:00-19:00. Ежедневно. Заказ транспорта: 08 008 008 53 (по-русски).**



## «Toscano»

Самый большой и роскошный торговый центр одежды из меха и кожи. Здесь

вас ждут более 10,000 изысканных моделей от итальянских дизайнеров и профессиональное шоу-дефиле. Также имеются стильные коллекции легкой одежды. Бесплатный транспорт в обе стороны. **Часы работы: 09:00-19:00. Ежедневно. Заказ транспорта: 08 008 008 53 (по-русски).**



## «Zima»

Меховой салон и бутик стильной итальянской одежды,

предлагает женские и мужские изделия из натурального меха - модные шубы, полушубки, куртки с меховой отделкой. А также стильную женскую и мужскую одежду, купальники, обувь и аксессуары. Скидки до 50%. **Часы работы: 11:00-20:00. Ежедневно. Заказ транспорта: 08 008 008 53 (по-русски).**





# КО ЛАН

Ко Лан или Коралловый Остров, называемый так из-за множества коралловых рифов на побережье - самый крупный в паттайской бухте и самый близкий от Паттайи, расположен примерно в 8 км от города. Остров идеален для тех, кого не устраивают пляжи города, но нет желания далеко ехать. Всего 15 минут на скоростном катере или 30 минут на медленном, и вы на острове.

Площадь Ко Лана - примерно 8 кв. км, население - около тысячи человек, большинство живет в деревушке Набан. Здесь есть вся инфраструктура - рестораны, где подают свежайшую рыбу и морепродукты, тайскую и интернациональную кухню, около шести прекрасных пляжей с чистой бирюзовой водой и белым песком, магазины, небольшие гест-хаусы, полицейский участок и даже местный госпиталь.

Дороги каменистые, поверхность острова в основном гористая, большую часть покрывают тропические дождевые леса. На острове водятся дикие обезьяны. Помимо спокойного пляжного отдыха на Ко Лане есть масса возможностей для развлечений - парасейлинг, сноплинг, скутеры, банан, водные лыжи, катание на лодке со стеклянным дном, имеется даже тир для любителей пострелять. С вершины холма открывается фантастический вид на остров и бухту, здесь не раз снимались художественные фильмы. Из достопримечательностей можно посетить храм на вершине холма с огромной статуей Будды.

Из общественного транспорта на Ко Лане есть маршрутные такси (цена фиксированная в зависимости от направления, 20-50 бат) или мото-такси, водители встречают туристов на пирсах и предлагают свои услуги. У них есть карты острова с обозначенными на них пляжами и фиксированным тарифом до каждого из них. Цена - за одного человека, торг не уместен и цены у всех водителей одинаковые.

По местным дорогам можно ездить на горном велосипеде или мотобайке, соблюдая известную осторожность. Аренда мотобайка - 200 бат в день.

Ко Лан - приятный во всех отношениях остров, на котором приятно провести день и отдохнуть от шумной Паттайи.



# Пляжи острова

Ко Лан имеет шесть основных пляжей и несколько меньших по размеру. На каждом пляже вы найдете разнообразие водных развлечений и все необходимые удобства для пляжного отдыха.

## Tawaen Beach

**Пляж Тауэн** - самый длинный и самый популярный пляж, расположен на восточном побережье. Длина около 700 м. Пляж популярен среди азиатов и в пик сезона часто, особенно в выходные, может быть заполнен. Посещаемость от 2000 до 5000 и более посетителей в день. Здесь около 25 ресторанов, предлагающих разнообразие блюд, свежайшие морепродукты, которые являются доминирующим выбором посетителей. Около 30 и более сувенирных и специализированных магазинов, где можно купить от морской раковины до футболок и купальников. Вдоль пляжа расположены порядка 150 номеров, большинство из них предлагают бесплатный Wi-Fi, встречу у пирса и носильщика багажа. Рекомендуем номера заказывать заранее.

## Samae Beach

**Пляж Саме** - второй по величине пляж, расположен на западной стороне острова. Длина пляжа чуть более 500 м. Пляж, популярный среди европейцев, посещаемость от 800 до 3000 человек в день в высокий сезон. Такси от пирса до пляжа 50 Бат. Стоимость пляжного шезлонга составляет от 50 до 100 Бат. Большое разнообразие ресторанов и водных развлечений. Недалеко от этого пляжа - живописная обзорная площадка Као Ном - отсюда вечером открывается великолепный вид на закат. На южном конце пляжа открылась новая гостиница Xanadu Resort на 69 номеров.

## Tien Beach

**Пляж Тиен** - спокойный и немногочисленный пляж - третий по величине на острове. Длина пляжа 400 м. Здесь, как и на более крупных пляжах, есть и рестораны, и лежаки, и сувенирные магазины, водные виды спорта. К пляжу Тиен напрямую нет дорог, и если вы приехали на такси, то нужно будет пройти 5 минут пешком. Небольшое количество бунгало для проживания.

## Nual Beach

**Пляж Нуал** - небольшой, но, пожалуй, самый живописный, утопающий в кокосовых пальмах пляж. В низкий сезон очень подходит для тех, кто хочет уединения - людей здесь совсем немного. Длина пляжа 350 м. Пляж расположен в самой южной части острова. Здесь также есть рестораны, продуктовые лавки, душевые кабинки. Два отличия можно выделить на этом пляже. Рестораны выполнены типа хижин из бамбука, что придает ему особое очарование. И на склоне холма, обитает группа обезьян, их можно покормить бананами.

## Thonglang Beach

**К Пляжу Тонгланг** - нет дорог, добраться сюда можно на лодке или по тропинке от пляжа Tawaen. Длина пляжа чуть более 200 метров. Не лучший пляж на острове. Есть небольшое количество ресторанов и лавок. Нет бунгало.

## Tayai Beach

**Пляж Таяй** - самый маленький из основных пляжей острова. Длина пляжа 140 м. На пляже есть один ресторан. Предлагаются все водные виды развлечений. Нет бунгало.



# Русско - Тайский Разговорник

В тайском языке для подчеркивания пола говорящего используют дополнительную частицу в конце слова или предложения. Мужчины используют **Крап**, женщины **Ка**.

Здравствуйте  
Пожалуйста  
Спасибо  
Извините  
Да  
Нет  
Я (муж.)  
Я (жен.)  
Доброе утро/день  
Добрый вечер  
Спокойной ночи  
До свидания  
До встречи  
Как выживаете?  
Хорошо, спасибо. А вы?

Вы говорите по-английски,  
(по-русски)?

Я немного говорю по-тайски.

Я не понимаю.

Я понимаю.  
Вы понимаете?  
Говорите, медленнее,  
пожалуйста.  
Извините, что вы сказали?

Повторите, пожалуйста.

Подождите, пожалуйста.  
Где находится...?  
Где находится туалет?

Кто?  
Что?

Почему?

Когда?

Где?

Как?

Сколько это стоит?

Как далеко?

Который час?

Не могли бы вы мне  
помочь?

са-ва-т-ди: крап (к ха-ф)  
ка-ру-на:  
ко-п-кун  
ко:тхо:т-й крап (к ха-ф)  
чай-й крап (к ха-ф)  
май-чай-й крап (к ха-ф)  
п хом-й  
ди чан-й  
са-ва-т-ди: то:н ча-у-т  
са-ва-т-ди: то:н йен  
рат-ри: са-ва-т-д  
са-ва-т-ди: / ла: ко:н-д  
ла-у-т пхон-хан  
пен йе:нг-рай ба:нг-й  
са-б-а-й ди: к хо:п-д к хун  
ла-у-т к хун ла-й  
к хун пхут-й пха са:т  
анкри-т (рат-си:а) дай-й  
май-й

пхон-й (ди чан-й) пхут-й пха  
са:т тхай дай-й нит-фо:й-д  
пхон-й (ди чан-й) май-й к  
ха-у-й-тай

пхон-й (ди чан-й) к ха-у-й-тай  
к хун к ха-у-й-тай май-й  
ка-ру-на: пхут-й ча:т-ча:т  
но:й-д  
ко:т-тхо:т-й кхун пхут-й  
арай  
ка-ру-на: пхут-й и-к-д  
кранг-т  
сак-д ю-ру-д  
... йу:т-хи:т-й май-й  
хо:нг-й нам-т йу:т-хи:т-й  
най-й

ка-ру-на: пхут-й и-к-д  
кранг-т  
сак-д ю-ру-д  
... йу:т-хи:т-й май-й  
хо:нг-й нам-т йу:т-хи:т-й  
най-й

ка-ру-на: пхут-й и-к-д  
кранг-т  
сак-д ю-ру-д  
... йу:т-хи:т-й май-й  
хо:нг-й нам-т йу:т-хи:т-й  
най-й

ка-ру-на: пхут-й и-к-д  
кранг-т  
сак-д ю-ру-д  
... йу:т-хи:т-й май-й  
хо:нг-й нам-т йу:т-хи:т-й  
най-й

ка-ру-на: пхут-й и-к-д  
кранг-т  
сак-д ю-ру-д  
... йу:т-хи:т-й май-й  
хо:нг-й нам-т йу:т-хи:т-й  
най-й

ка-ру-на: пхут-й и-к-д  
кранг-т  
сак-д ю-ру-д  
... йу:т-хи:т-й май-й  
хо:нг-й нам-т йу:т-хи:т-й  
най-й

ка-ру-на: пхут-й и-к-д  
кранг-т  
сак-д ю-ру-д  
... йу:т-хи:т-й май-й  
хо:нг-й нам-т йу:т-хи:т-й  
най-й

ка-ру-на: пхут-й и-к-д  
кранг-т  
сак-д ю-ру-д  
... йу:т-хи:т-й май-й  
хо:нг-й нам-т йу:т-хи:т-й  
най-й

ка-ру-на: пхут-й и-к-д  
кранг-т  
сак-д ю-ру-д  
... йу:т-хи:т-й май-й  
хо:нг-й нам-т йу:т-хи:т-й  
най-й

ка-ру-на: пхут-й и-к-д  
кранг-т  
сак-д ю-ру-д  
... йу:т-хи:т-й май-й  
хо:нг-й нам-т йу:т-хи:т-й  
най-й

ка-ру-на: пхут-й и-к-д  
кранг-т  
сак-д ю-ру-д  
... йу:т-хи:т-й май-й  
хо:нг-й нам-т йу:т-хи:т-й  
най-й

ка-ру-на: пхут-й и-к-д  
кранг-т  
сак-д ю-ру-д  
... йу:т-хи:т-й май-й  
хо:нг-й нам-т йу:т-хи:т-й  
най-й

ка-ру-на: пхут-й и-к-д  
кранг-т  
сак-д ю-ру-д  
... йу:т-хи:т-й май-й  
хо:нг-й нам-т йу:т-хи:т-й  
най-й

ка-ру-на: пхут-й и-к-д  
кранг-т  
сак-д ю-ру-д  
... йу:т-хи:т-й май-й  
хо:нг-й нам-т йу:т-хи:т-й  
най-й

Hello  
Please  
Thank you  
Excuse me  
Yes  
No  
I  
I  
Good morning / afternoon  
Good evening  
Good night  
Good buy  
See you  
How are you?  
I'm fine, thank you. What  
about you?  
Do you speak English, (Rus-  
sian)?

I can speak Thai a little bit.

I don't understand.

I understand.  
Do you understand?  
Speak slower, please.

Excuse me, what did you  
say?  
Could you repeat please?

Just a moment.  
Where is the/a/an...?  
Where is the toilet?

Who?  
What?

Why?

When?

Where?

How?

How much is it?

How far is?

What's the time?

Could you help me?

0	су:н-й	zero	80	хо-к-д	сип-д	sixty
1	ни:нг-д	one	81...	хо-к-д	сип-д эт-д...	sixty one...
2	со:нг-й	two	80	тьет-д	сип-д	seventy
3	са:м	three	71...	тьет-д	сип-д эт-д...	seventy one...
4	си:д	four	80	пет-д	сип-д	eighty
5	ха:д	five	81...	пет-д	сип-д эт-д...	eighty one...
6	хо-к-д	six	90	ка-у-д	сип-д	ninety
7	тьет-д	seven	91...	ка-у-д	сип-д эт-д...	ninety one...
8	пет-д	eight	100	ни:нг-д	рой-т/рой-т	one hundred
9	ка-у-д	nine	101...	рой-т эт-д...		one hundred one...
10	сип-д	ten	110...	рой-т сип-д...		one hundred ten...
11	сип-д эт-д	eleven	200	со:нг-й	рой-т	two hundred
12...	сип-д со:нг-й...	twelve...	300...	са:м-й	рой-т...	three hundred...
20	йи:д	twenty	1000	ни:нг-д	пхан	one thousand
21...	йи:д сип-д эт-д...	twenty one...	2000...	со:нг-й	пхан...	two thousand...
30	са:м-й	thirty	10000	ни:нг-д	мы:н-д	ten thousand
31...	са:м-й сип-д эт-д...	thirty one...	20000...	со:нг-й	мы:н-д...	twenty thousand...
40	си:д	forty	100000	ни:нг-д	сэ:н-д	one hundred thousand
41...	си:д сип-д эт-д...	forty one...	200000...	со:нг-й	сэ:н-д...	two hundred thousand...
50	ха:д	fifty	1000000	ни:нг-д	ла:н-т	one million
51...	ха:д сип-д эт-д...	fifty one...	2000000...	со:нг-й	ла:н-т	two million...